

# Wie entsorge ich den Abfall richtig?

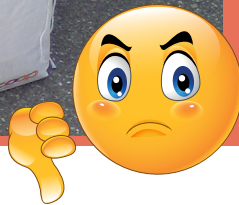
*What's the right way to get rid of my trash?*

## Papier und Karton

## Paper and cardboard



- > gebündelt
- > nicht vermischt
- > sort into individual materials and bundle!



- > keine Papiertragtaschen
- > kein Styropor
- > keine Getränkekartons
- > no paper carrier bags
- > no styropor
- > no beverage cartons



## Hauskehricht

Die Kosten richten sich nach Volumen und Gewicht.

Bitte stellen Sie die Abfallsäcke frühestens am Abend vor der Abfuhr bereit (ab 17 Uhr). Zum Schutz vor Krähen decken Sie den Sack z.B. mit einem Korb ab.

Seit 1.12.2019 gibt es gelb-blaue Gebührensäcke.

Neu pro Rolle à 10 Säcke: 17L für CHF 10  
35L für CHF 20  
60L für CHF 36

Es gibt keine 110L-Säcke mehr.

### „Gratis zum Mitnehmen“

Gebrauchte Gegenstände werden oft auf die Strasse gestellt, damit jemand anders sie weiterverwenden kann. So weit so gut. Aber alles, was nicht mitgenommen wird, muss abends wieder ins Haus gebracht und korrekt entsorgt werden. Sonst kann eine Busse von CHF 100 drohen.



## Household waste

Our charges for household waste are according to volume and weight.

Put your trash out for collection the evening before at the very earliest (after 5 pm)! If you need to protect your trash bags from crows, cover them with a basket or a blanket.

Colorful new waste bags with prepaid fees are available.

New per roll of 10 bags: 17L for CHF 10  
35L for CHF 20  
60L for CHF 36.

110L bags are no longer available.

### “Help yourself!”

Used furniture and other household items that are no longer wanted by their owners are often put out on the side of the road for other people to claim. We think that's a great idea. But please take any items that nobody has claimed by the evening back into your home and dispose of them correctly. Failure to do so may result in a fine of CHF 100.

# Wie entsorge ich brennbares Sperrgut richtig?

## *How to dispose of bulky, burnable items correctly*



### **Brennbares Sperrgut**

max. 2m x 1m x 0.5m

**pro 10 kg Sperrgut = 1 Sperrgutmarke**

Richtwerte (Anzahl Sperrgutmarken):

|                                   |          |
|-----------------------------------|----------|
| 1-türiger Holzschrank, ca. 30 kg: | 3 Marken |
| 2-türiger Holzschrank, ca. 60 kg: | 6        |
| Matratze (90x200 cm), ca. 15 kg:  | 2        |
| Matratze (160x200 cm), ca. 30 kg: | 3        |
| 1er-Sofa, ca. 25 kg:              | 3        |
| 2er-Sofa, ca. 50 kg:              | 5        |
| 3er-Sofa, ca. 75 kg:              | 8        |

**Mehr Informationen:** [www.reinach-bl.ch](http://www.reinach-bl.ch)

Gemeinde Reinach, Umwelt und Energie

Tel. 061 511 60 00, E-Mail [abfall@reinach-bl.ch](mailto:abfall@reinach-bl.ch)

### ***Bulky burnable items***

max. 2m x 1m x 0.5m

**10 kg bulky items of waste = 1 waste disposal sticker**

*Guideline prices (waste disposal stickers):*

|                                            |                   |
|--------------------------------------------|-------------------|
| <i>1-door wardrobe, approx. 30 kg:</i>     | <i>3 stickers</i> |
| <i>2-door wardrobe, approx. 60 kg:</i>     | <i>6</i>          |
| <i>Matress (90x200 cm), approx. 15 kg:</i> | <i>2</i>          |
| <i>Matress (160 x 200), approx. 30 kg:</i> | <i>3</i>          |
| <i>Armchair, approx. 25 kg:</i>            | <i>3</i>          |
| <i>2-seater sofa, approx. 50 kg:</i>       | <i>5</i>          |
| <i>3-seater sofa, approx. 75 kg:</i>       | <i>8</i>          |

***If you have any questions or want more information:***

*Reinach Council, Environment and Energy*

*Tel. 061 511 60 00, [abfall@reinach-bl.ch](mailto:abfall@reinach-bl.ch)*